



Noble Quran القرآن الحكيم

Urdu Translation (Shah Abdul Qadir)

(حضرت شاہ عبدالقدیر) اردو ترجمہ بمعہ عربی

سورة الأحقاف

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَمْ

.1

اتارا کتاب کا ہے اللہ سے، جوز بردست ہے حکمت والا۔

.2

ہم نے جو بنائے آسمان و زمین، اور جوان کے بیچ ہے، سوا یک کام (حق) پر، اور ایک ٹھہرے وعدے پر
(وقت مقرر کیلئے)۔

.3

اور جو منکر ہیں، (انہیں) ڈر شنایا (پر وہ) نہیں دھیان کرتے۔

.4

تو کہہ، بھلا دیکھو تو! جن کو پکارتے ہو اللہ کے سوا،
دکھاؤ تو مجھ کو انہوں نے کیا بنایا زمین میں یا انکو کچھ سماجھا (شرکت) ہے آسمانوں (کی تخلیق و تدبیر) میں؟
لا اُمیرے پاس کوئی کتاب اس سے پہلے کی، یا چلا آتا کوئی علم، اگر ہو تم سچ۔

اور اس سے (زیادہ) بہکا (گمراہ) کون جو پکارے اللہ کے سوا ایسے کو کہ نہ پہنچ اسکی پکار کو دن قیامت تک،
اور ان کو خبر نہیں ان کے پکارنے کی۔

.5

.6

.7

.8

.9

.10

.11

.12

اور جب لوگ جمع ہوں گے وہ (اکنے معبد) ہوں گے انکے دشمن، اور ہوں گے ان کے پوچنے سے منکر۔

اور جب سنائیے ان کو ہماری بتیں کھلی،
کہتے ہیں منکر سچی بات کو جب ان تک پہنچی، یہ جادو ہے صریح (کھلا)۔

کیا کہتے ہیں یہ بنالایا (یہ قرآن)؟

تو کہہ، اگر میں یہ بنالایا ہوں تو تم میرا بھلانہیں کر سکتے، اللہ کے سامنے کچھ۔
اس کو خوب خبر ہے، جن باتوں میں لگے ہو۔

وہ بس (کافی) ہے حق بتانے والا میرے تمہارے بیچ۔
اور وہی گناہ بخشتمہربان۔

تو کہہ، میں کچھ نیار سول نہیں آیا، اور مجھ کو معلوم نہیں، کیا ہونا ہے مجھ سے، اور نہ تم سے؟
میں اسی پر چلتا ہوں، جو حکم آتا ہے مجھ کو، اور میرا کام یہی ڈر سنادینا کھول کر (صاف صاف)۔

تو کہہ، بھلاد کیھو تو! اگر یہ ہو اللہ کے ہاں سے اور تم نے اس کو نہیں مانا،
اور گواہی دے چکا ایک گواہ بنی اسرائیل کا ایک ایسی کتاب کی، پھر وہ یقین لایا، اور تم نے غرور کیا۔
پیشک اللہ راہ نہیں دیتا گناہ گاروں کو۔

اور کہنے لگے منکر ایمان والوں کو، اگر یہ کچھ بہتر ہو تا تو یہ نہ دوڑتے اس پر پہلے ہم سے۔

اور جب راہ پر نہیں آئے اس کے بتانے سے، تو یہ اب کہیں گے یہ جھوٹ ہے مدت کا (پرانا)۔

اور اس سے پہلے کتاب موسیٰ کی ہے، راہ ڈالنی اور مہر (رحمت)۔

اور ایک یہ کتاب ہے اسکو سچا کرتی، عربی زبان میں، کہ ڈر سنائے گناہ گاروں کو اور خوشخبری نیکی والوں کو۔

.13

مقرر (یقیناً) جنہوں نے کہا، رب ہمارا اللہ ہے، پھر ثابت رہے، تو نہ ڈر رہے ان پر، اور نہ وہ غم کھائیں گے۔

.14

وہ ہیں بہشت کے لوگ، سدار ہیں گے اس میں۔

بدلہ اس کا جو (اعمال) کرتے تھے۔

.15

اور ہم نے تقيید (تاكيد) کیا ہے انسان کو اپنے ماں باپ سے بھلانی کا۔

بیٹ میں رکھا اس کی ماں نے تکلیف سے، اور جنا اس کو تکلیف سے۔

اور حمل میں رہنا اسکا، اور دودھ چھوڑنا تیس مہینے میں ہے۔

یہاں تک جب پہنچا اپنی قوت کو، اور پہنچا چالیس برس کو، کہنے (دعائے) لگا

اے رب میرے! میری قسمت میں کر کہ شکر کروں احسان تیرے کا جو مجھ پر کیا، اور میرے ماں باپ پر،

اور یہ کہ کروں نیک کام، جس سے توارضی ہو، نیک دے مجھ کو اولاد میری۔

میں نے توبہ کی تیری طرف، اور میں ہوں حکم بردار۔

.16

(یہ) وہ لوگ ہیں جن سے ہم قبول کرتے ہیں، بہتر سے بہتر کام جو کئے ہیں،

اور معاف کرتے ہیں، ہم برائیاں اُن کی،

(شامل ہوں گے یہ) جنت کے لوگوں میں۔

(یہ) سچا وعدہ (ہے)، جو ان کو ملنا تھا۔

.17

اور جس شخص نے کہا اپنے ماں باپ کو، میں بیزار ہوں تم سے کیا مجھ کو وعدے دیتے (خوف دلاتے) ہو

کہ میں نکالا جاؤں گا قبر سے اور گزر چکی ہیں اتنی سنگتیں (نسلیں) مجھ سے پہلے۔

اور وہ دونوں (ماں باپ) فریاد کرتے ہیں اللہ سے

کہ اے خرابی تیری تو ایمان لا بیشک وعدہ اللہ کا ٹھیک (صحیح) ہے۔

پھر (مگر وہ) کہتا ہے یہ سب نقلیں (قصے) ہیں پہلوں کی۔

(یہ) وہ لوگ ہیں جن پر ثابت ہوئی بات (فیصلہ عذاب کا) شامل (ہو گئے) اور (ان) فرقوں (امتوں) میں جو گزرے ہیں ان سے پہلے جنون کے اور آدمیوں کے بیشک وہ تھے ٹوٹے (خسارے) میں آئے۔

اور ہر فرقے کے (ایک کے لیے) کئی درجے ہیں، اپنے کئے کاموں (اعمال) سے اور تا (کہ) پورا دے ان کو (بدلہ) کام اُن کے (کا)، اور ان پر ظلم نہ ہو گا۔

اور جس دن لائے جائیں گے منکر آگ کے سرے پر۔
(تو ان سے کہا جائے گا)

ضائع کئے تم نے اپنے مزے (ابنی نعمتیں)، اپنے دنیا کے جیتے، اور ان کو برت (لطف اٹھا) چکے، اب سزا پاؤ گے ذلت کی مار،
بدلہ ان کا جو تم غرور کرتے تھے ملک میں ناحق، اور اس کا جو تم بے حکمی کرتے تھے۔

اور یاد کر عاد کے بھائی (ہود کو) جب ڈرایا اپنی قوم کو احضاف میں،
اور گزر چکے تھے چرانے (منتبه کرنے) والے، آگے سے (پہلے بھی) اور پیچھے سے (بعد بھی)،
کہ بندگی نہ کرو کسی کی اللہ کے سوا۔ میں ڈرتا ہوں تم پر آفت (عذاب) سے، ایک بڑے (ہولناک) دن
کی۔

بولے، کیا آپا ہے ہم پاس کہ پھیرے (ہر کادو) ہم کو ہمارے ٹھاکروں (معبدوں) سے؟
سلے آہم پر (وہ عذاب)، جو وعدے (ڈراوا) دیتا ہے، اگر ہے تو سچا۔

(انہوں نے) کہا، یہ خبر (اس کا علم) تو اللہ ہی کو ہے۔

.18

.19

.20

.21

.22

.23

اور میں پہنچا دیتا (رہا) ہوں جو کچھ دیا میرے ساتھ،

لیکن میں دیکھتا ہوں، تم لوگ نادانی کرتے ہو۔

.24 پھر جب دیکھا اُس (عذاب) کو ابر (کی صورت میں) سامنے آیا اُن کے نالوں (دادیوں) کے،
بولے یہ ابر ہے ہم پر برسے گا۔

کوئی (ہرگز) نہیں! یہ وہ ہے جس کی تم شتابی (جلدی) کرتے تھے۔
باو (ہوا کا طوفان) ہے جس میں ذکھ کی مار (عذاب) ہے۔

.25 اکھاڑا مارے ہر چیز کو اپنے رب کے حکم سے، پھر کل کو رہ گئے، کوئی نظر نہیں آتا سوائے انکے گھروں کے۔
یوں ہم سزادیتے ہیں گناہ گار لوگوں کو۔

.26 اور ہم نے مقدور (اختیار) دیئے تھے ان کو، جو تم کو مقدور نہیں دیے،
اور ان کو دیئے تھے کان اور آنکھیں، اور دل۔

پھر کام نہ آئے ان کو کان ان کے نہ آنکھیں ان کی نہ دل ان کے کسی چیز میں،
کہ تھے اس پر منکر ہوتے اللہ کی باتوں سے،
اور الٹ پڑی ان پر جس بات سے ٹھٹھا (مذاق) کرتے تھے۔

.27 اور ہم کھپا (ہلاک کر) چکے ہیں جتنی تمہارے آپ پاس ہیں بستیاں
اور پھر سنائیں ان کو باتیں، شاید وہ پھر آئیں۔

.28 پھر کیوں نہ مدد (کو) پہنچ ان کی، جن کو پکڑا تھا اللہ سے ورے (قرب) درج پانے کو پوچنا؟
کوئی نہیں! گم ہوئے ان سے۔

اور یہی جھوٹ تھا ان کا، اور جو باندھتے تھے۔

.29

اور جب متوجہ کر دیئے ہم نے تیری طرف کتنے لوگ جنوں میں سے، سننے لگے قرآن۔

پھر جب پہنچے بولے، چپ رہو۔

پھر جب تمام ہوا (قرآن کی تلاوت)، اُلٹے گئے اپنی قوم کو ڈر سناتے۔

.30

بولے اے قوم ہماری! ہم نے سُنی ایک کتاب، جو اُتری ہے موسیٰ کے بعد، سچا کرتی سب الگیوں کو،

سچھاتی (باتی) سچا دین، اور ایک راہ سید ہی۔

.31

اے قوم ہماری! مانو اللہ کے (کی طرف) بلا نے والے کو، اور اس پر یقین لاو۔

کہ بخشش تم کو کچھ گناہ تمہارے، اور بچائے تم کو ایک ذکر کی مار (عذاب) سے۔

.32

اور جو کوئی نہ مانے گا اللہ کے بلا نے والے کو، تو وہ نہ تھکا سکے گا بھاگ کر زمین میں،

اور کوئی نہیں اس کو اس کے سوامد دگار۔

وہ لوگ بھکتے ہیں صریح۔

.33

کیا نہیں دیکھتے کہ وہ اللہ جس نے بنائے آسمان اور زمین، اور نہ تھکا ان کے بنانے میں

وہ (کر) سکتا (قادر) ہے کہ چلاوے (زندہ کرے) مُردے۔

کیوں نہیں وہ ہر چیز کر سکتا ہے۔

.34

اور جس دن سامنے لایئے منکروں کو آگ کے۔

(پوچھا جائے گا کیا) اب یہ ٹھیک (حق) نہیں؟

کہیں گے کیوں نہیں (حق ہے) ! قسم ہے ہمارے رب کی۔

کہا تو چکھو مار، بد لہ اس کا جو تم منکر ہوتے تھے۔

سو تو ٹھہر ارہ (صبر کر)، جیسے ٹھہرے رہے ہمت والے رسول، اور شتابی (جلدی) نہ کران کے واسطے،
یہ لوگ جس دن دیکھیں گے جس چیز کا ان سے وعدے ہے، جیسے ڈھیل نہ پائی تھی، مگر ایک گھنٹی دن۔

(یہ قرآن ہے بات کا) پہنچا دینا۔

اب وہی کھپیں (ہلاک ہوں) گے جو لوگ بے حکم ہیں۔
